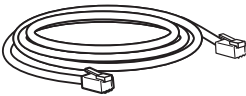
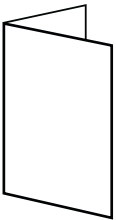


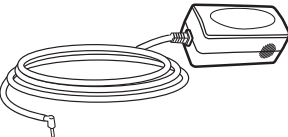


Contenu de la boîte

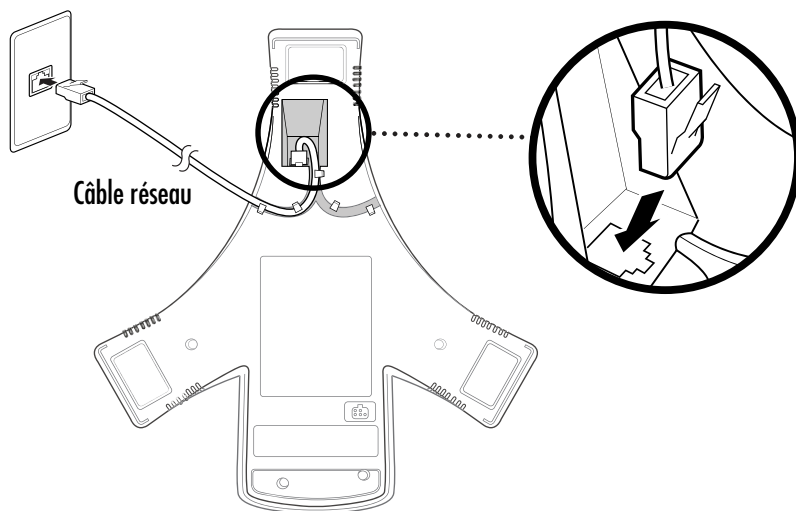


Accessoires facultatifs

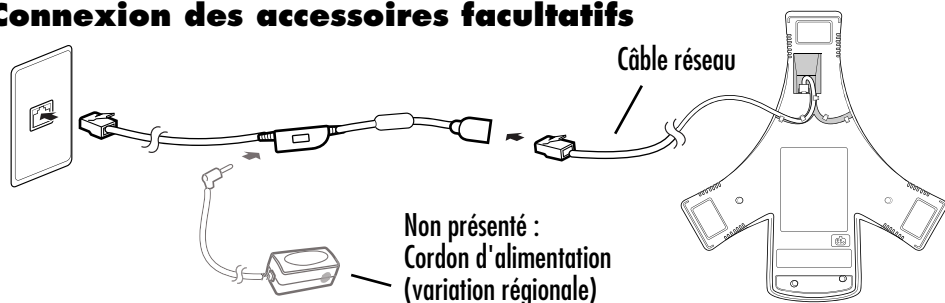
Non présenté :
Cordon d'alimentation
(variation régionale)



Connexion du câble réseau



Connexion des accessoires facultatifs



Démarrage

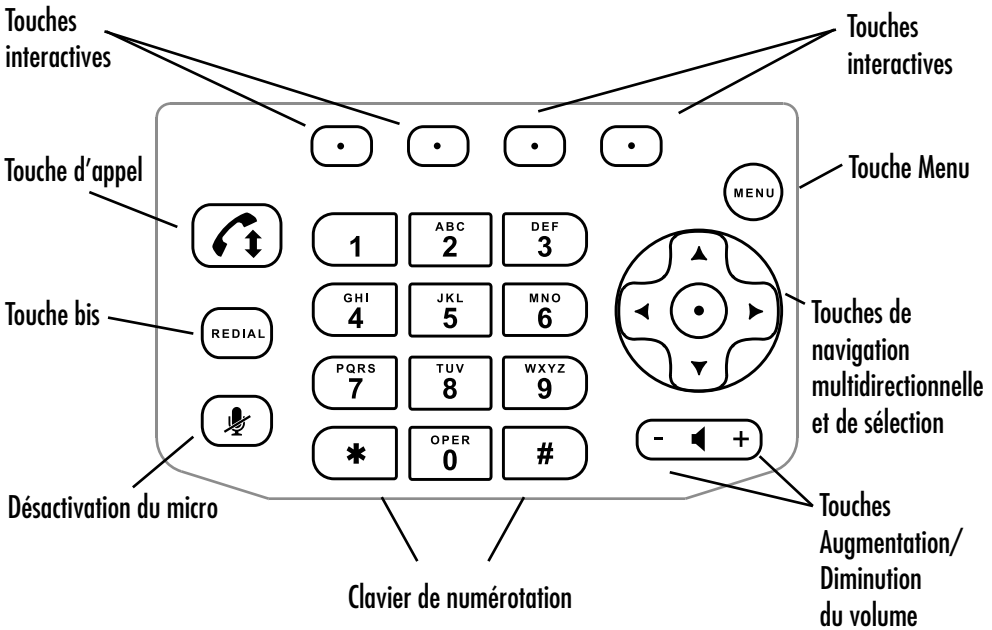
Une fois connecté au réseau, SoundStation® IP 5000 est automatiquement mis sous tension via l'alimentation par Ethernet et cherche automatiquement à se connecter au réseau. Une fois le poste connecté, l'écran inactif s'affiche (comme illustré ci-dessous).

Pour en savoir plus, consultez la documentation SoundStation IP 5000, accessible en ligne à l'adresse suivante : <http://support.polycom.com/voice>

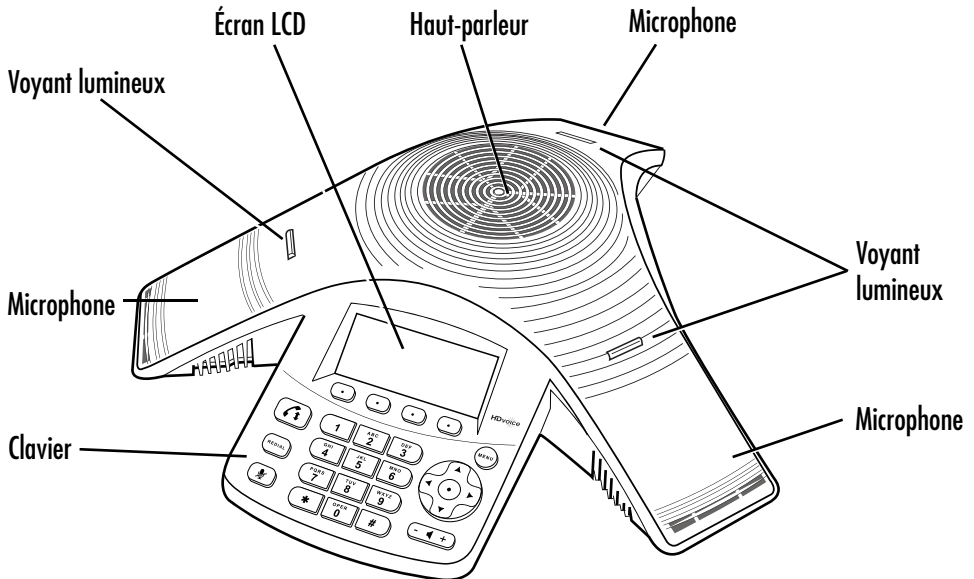


Écran inactif

Clavier



Fonctionnalités



Licence de l'utilisateur final, garantie et avertissements concernant la sécurité

Le logiciel contenu dans ce produit, comprenant, sans limitation, le firmware et toutes les mises à jour, notamment tout logiciel pouvant être téléchargé électroniquement sur Internet ou autre (le « Logiciel ») est fourni sous licence, il n'est pas vendu. Le client n'est pas autorisé à compiler, assembler ou reconstituer le logiciel, l'incorporer à tout autre produit logiciel ou le modifier de manière quelconque, en tout ou en partie.

LIMITATION DE LA GARANTIE. Polycorn garantit l'utilisateur final (« le client ») contre tout défaut de fabrication ou de matière du présent produit, dans le cadre d'une utilisation et d'un service normal, pendant une période d'un an à compter de sa date d'achat de Polycorn ou d'un revendeur autorisé. L'unique obligation de Polycorn dans le cadre de la présente garantie est, à sa discrétion et à ses frais, de réparer le produit ou la pièce défectueuse, de fournir au Client un produit ou une pièce équivalente en vue de remplacer l'article défectueux, ou si l'une des deux options précédentes n'est pas immédiatement disponible, Polycorn peut, à sa seule discrétion, rembourser au Client le prix d'achat payé pour le produit défectueux. Tous les produits remplacés deviendront la propriété de Polycorn. Les produits ou pièces de remplacement peuvent être neufs ou utilisés en état. Polycorn offre une garantie de quatre-vingt-dix (90) jours sur tout produit ou composant remplacé ou réparé, à compter de la date d'expédition ou pour le reste de la période initiale de la garantie, la plus longue prévalant.

Les produits retournés à Polycorn doivent être expédiés en port payé et emballés comme si ce doit assurer leur sécurité. Il est recommandé qu'ils soient assurés ou expédiés par un service de messagerie offrant le suivi du colis. La responsabilité ayant trait à la perte ou à l'endommagement n'est transférée à Polycorn qu'une fois que l'élément renvoyé est reçu par Polycorn. L'élément réparé ou remplacé sera expédié au Client, aux frais de Polycorn, dans un délai n'excédant pas trente (30) jours après la réception du produit défectueux par Polycorn et Polycorn sera responsable de la perte ou de l'endommagement de l'élément jusqu'à ce qu'il soit livré au Client.

EXCLUSIONS. Dans le cadre de la présente garantie, Polycorn ne peut être tenu responsable si ses évaluations et examens révèlent que le défaut ou le dysfonctionnement allégué du produit n'existe pas ou résulte :

- d'une absence de conformité aux instructions de Polycorn concernant l'installation, le fonctionnement ou l'entretien ;
- d'une réparation ou d'une modification du produit effectuée sans autorisation ;
- d'une utilisation non autorisée des services de communication d'une entreprise de télécommunications dont l'accès a été obtenu grâce au produit ;
- d'une utilisation frauduleuse, d'un abus, d'actes de négligence ou d'omission de la part du Client et des personnes placées sous son contrôle ; ou
- d'actes de force majeure ou de catastrophe naturelle, d'accident, d'incendie, d'orage, de surtension ou de panne de courant ou d'autres nuisances.

GARANTIE EXCLUSIVE. SI UN PRODUIT DE POLYCORN NE FONCTIONNE PAS DANS LES CONDITIONS PRÉVUES PAR LA GARANTIE SUSMENTIONNÉE, LE SEUL RECOURS DU CLIENT CONCERNANT CETTE RÉPARATION DE GARANTIE EST LA RÉPARATION. LE REMBOURSEMENT OU LE REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT PAYÉ, À LA DISCRETION DE POLYCORN, DANS LES LIMITES PRÉVUES PAR LA LOI, LES GARANTIES ET RECOURS PRÉCÉDENTS SONT EXCLUSIFS ET SUBROGÉS À TOUTES LES AUTRES GARANTIES OU CONDITIONS, EXPLICITES OU TACITES, DANS LES FAITS OU PAR APPLICATION D'UNE LOI, LÉGALE OU AUTRES, Y COMPRIS LES GARANTIES OU CONDITIONS DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, DE SATISFACTION DE QUALITÉ, DE CORRESPONDANCE AVEC LA DESCRIPTION ET D'ABSENCE DE CONTREFAÇON, QUI SONT EXPRESSIONNEMENT DÉCLINÉES.

POLYCORN N'ASSUME, NI N'AUTORISE AUCUN TIERS À ASSUMER POUR SON COMPTE UNE QUELCONQUE RESPONSABILITÉ LIÉE À LA VENTE, À L'INSTALLATION, À L'ENTRETIEN OU À L'UTILISATION DE SES PRODUITS. CONTRATS DE SERVICE. Veuillez contacter le revendeur autorisé de Polycorn pour tout contrat de service applicable à ce produit.

ASSISTANCE POUR LE LOGICIEL. Polycorn fournit une assistance pour le logiciel exécuté sur le produit si toutes les conditions suivantes sont remplies :

- le produit est sous garantie ou est couvert par un contrat de service Polycorn ;
- le produit est exécuté sur la plate-forme d'un partenaire agréé par Polycorn ; et
- le produit du produit correspond à la version majeure actuelle ou à la version majeure immédiatement précédente (les versions du logiciel sont étiquetées « x.y.z », les deux premiers chiffres désignent les versions majeures).

Adressez les demandes d'assistance pour le logiciel au revendeur Polycorn auprès de qui le produit a été acheté.

LIMITATION DE LA RESPONSABILITÉ. DANS LES LIMITES PRÉVUES PAR LA LOI, POLYCORN ET SES FOURNISSEURS NE PEUVENT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUS RESPONSABLES DE TOUT DOMMAGE ACCESSOIRE, CONSÉQUENT INDIRECT, PARTICULIER OU PUNITIF OU DE TOUTE Perte de REVENUS OU de PROFITS, D'EXPLOITATION, D'INFORMATIONS OU de DONNÉES OU D'AUTRES PERTES FINANCIÈRES, QUE LEUR ORIGINE DÉCOULE DE LA VENTE, DE L'INSTALLATION, DE L'ENTRETIEN, DE L'UTILISATION, DE LA PERFORMANCE, DU DYSFONCTIONNEMENT OU DE L'INTERRUPTION DE SES PRODUITS, MÊME SI POLYCORN OU SES REVENDEURS AUTORISÉS ONT ÉTÉ AVISÉS DE LA POSSIBILITÉ DESDITS DOMMAGES, ET LA RESPONSABILITÉ DE POLYCORN SE LIMITE À LA RÉPARATION, AU REMBOURSEMENT OU AU REMBOURSEMENT DU PRIX D'ACHAT PAYÉ, À LA DISCRETION DE POLYCORN. CETTE LIMITATION DE RESPONSABILITÉ À ÉGARD DES DOMMAGES NE SERA PAS AFFECTÉE PAR LE FAIT QUE L'UN DES RECOURS, QUEL QU'IL SOIT, MENTIONNÉS CI-DESSUS N'ATTENDE PAS LE BUT ESSENTIEL PRÉVU.

LIMITATION. Certains pays, États ou provinces n'admettent pas l'exclusion ou la limitation des garanties implicites ou la limitation des dommages indirects ou collatéraux pour certains produits vendus au public, ni la limitation de responsabilité en cas de blessure de personnes, de sorte que les limitations et exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer intégralement à la situation du client. Dans le cas où les garanties implicites ne sont pas autorisées à être exclues dans leur intégralité, elles sont limitées à la durée de la garantie écrite applicable. Cette garantie confère au client des droits particuliers susceptibles de varier selon les lois locales en vigueur.

LOI APPLICABLE. Les présentes garanties limitées et limitation de responsabilité sont régies par les lois de l'État de Californie, aux États-Unis, et par les lois des États-Unis, à l'exclusion de toute contradiction des principes juridiques. La Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises est exclue dans son intégralité et n'est donc pas applicable à cette garantie limitée ni aux clauses limitatives. Aucune partie de ce manuel ne peut être copié, reproduite ni transmise, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, ni traduite dans une autre langue ou un autre format, en partie ou en totalité, sans le consentement écrit de Polycorn, Inc. Polycorn® et le logo sont des marques déposées et SoundStation® IP 5000 est une marque de Polycorn, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Ne retirez aucune identification, aucun copyright ni aucune autre notification du produit, et n'autorisez aucun tiers à le faire.

Le logiciel contenu dans ce produit est protégé par les lois sur les droits d'auteur des États-Unis et par les lois internationales. Polycorn, Inc. conserve le titre et le reste propriétaire de l'ensemble des droits de propriété afférents au logiciel contenu dans ce produit.

Mention CE et directive « R & TTE » (UE uniquement)

Polycorn (UK) Ltd limite hereby déclare, au nom de Polycorn SoundStation IP 5000 je voue shōsh se zakladním požadavků a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/CE.

Underneath Polycorn (UK) Ltd declares that, as fulgiving under Polycorn SoundStation IP 5000 overholder de vassentlige krav og andre disposisjoner i henhold til direktive 1999/5/CE.

Harmedt ankārt Polycorn (UK) Ltd, dat er kærde that Gæltit Polycorn SoundStation IP 5000 in Ubræimstimmigt i den grundlæggende Anførlser og den ubrigen einschligigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/CE befrødet.

Käseleevaga kinnab Polycorn (UK) Ltd seadme Polycorn SoundStation IP 5000 vastavast direktiivi 1999/5/EÜ põhioletuste ja nimetatud direktiivi tulenevatest teistest asjakohasest sätetest.

Harety, Polycorn (UK) Ltd, deklaruje that questo Polycorn SoundStation IP 5000 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/CE.

Por medio de la presente Polycorn (UK) Ltd declara que este Polycorn SoundStation IP 5000 cumple con los requisitos esenciales y cualquier otra disposici3n aplicable a los dispositivos de la Directiva 1999/5/CE.

ME THIN TAPOZYVA Polycorn (UK) Ltd deklaruje that questo Polycorn SoundStation IP 5000 EYMMOPONENAI PPOE THZ OYDIOΔIEI ANTHHTHEZE KAI THZ ANOTHEZ EΞETHEKEI OYIATAEZE THZ OYHTIAZE 1999/5/CE.

Par la présente Polycorn (UK) Ltd déclare que l'appareil Polycorn SoundStation IP 5000 est conforme aux exigences essentielles et alle autre dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Pa la presente Polycorn (UK) Ltd dichiara che questo Polycorn SoundStation IP 5000 e conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Här med tillgav Polycorn (UK) Ltd yr yr því að Polycorn SoundStation IP 5000 er i samræmi við grunnkröfu og aðrar kröfu, sem gerðar eru í tillitun 1999/5/CE.

As lo Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka Polycorn SoundStation IP 5000 abilitet Direktivy 1999/5/CE kotiskajim pravitim an ciljem ar to saistajimim notekajim.

INFORMATIONS RELATIVES À LA RÉGLEMENTATION ET À LA SÉCURITÉ. Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes :

(1) ce appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) il doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles d'en altérer le fonctionnement.

Remarque : ce appareil est testé et répond aux limites fixes pour les appareils numériques de classe B, conformément à la section 15 des règles de la FCC. Ces limites sont prévues pour permettre une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans les installations domestiques. Cet appareil génère, utilise et peut dégorger de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément au guide d'utilisation, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Nous ne pouvons cependant pas garantir que des interférences ne surviennent pas dans une installation donnée. Si cet appareil provoque effectivement des interférences dans les réceptions hertziennes, ce que l'on peut déterminer en éteignant puis en rallumant l'appareil, nous vous encourageons remédier à ces interférences par l'un ou plusieurs des moyens suivants :

- Reorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Eloigner l'appareil du récepteur.
- Connecter l'appareil à une sortie sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est branché.
- Contacter votre revendeur ou un technicien qualifié en radio/TV si vous avez besoin d'aide.

Polycorn Inc. déclare par la présente que les produits présentés dans ce manuel portent la mention CE et sont conformes à toutes les directives et réglementations UE applicables, et en particulier : Directive « R & TTE » 1999/5/CE. Vous pouvez obtenir une copie complète de la déclaration de conformité auprès de Polycorn Ltd, 270 Bath Road, Slough, Berkshire, SL1 4DX, R.U.

Šiao Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka šis Polycorn SoundStation IP 5000 atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Herbiej verktat Polycorn (UK) Ltd dat her togetal Polycorn SoundStation IP 5000 in overensstemming met de essentiele eisen en alle andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/CE.

Haermett ankārt Polycorn (UK) Ltd, deklaruje that questo Polycorn SoundStation IP 5000 jikkon-fama mal-Höjgjetit essentšialu u pa provadimemim oħ ravn relevantim li harnm li-fra-1999/5/CE.

Ajaluroit, Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka Polycorn SoundStation IP 5000 meglefiel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka hystot Polycorn SoundStation IP 5000 er i samræmi med de grunnleggende krav og aovige relevante krav i direktiv 1999/5/CE.

Niželegim Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka Polycorn SoundStation IP 5000 jet zgodne z zasadnicimi wympisami oraz innymi osnovnymi postavovaniami Direktivy 1999/5/CE.

Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka este Polycorn SoundStation IP 5000 ateli conforme cu oseroarele esentiale si otras disposici3n de Directiva 1999/5/CE.

Polycorn (UK) Ltd igjavja, ka je ta Polycorn SoundStation IP 5000 v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi dokili direktivo 1999/5/CE.

Polycorn (UK) Ltd tilgjavja, ka Polycorn SoundStation IP 5000 spflla zkladno zahtevam a vseky pristulno ustanovene Smernice 1999/5/CE.

Polycorn (UK) Ltd vastutata tilien ette Polycorn SoundStation IP 5000 täpikoon laite on direktiivi 1999/5/EY oleellisten vaatusten ja s3d koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Harmed itngjar Polycorn (UK) Ltd deklaruje, ka Polycorn SoundStation IP 5000 stār i brensamstimmelse med de vassentlige egenskapskrav og 3vriga relevantvassentliges krav framgjar ar direktiv 1999/5/CE.

En vertu de la partie 15 de la réglementation FCC, l'utilisateur est averti que tous les changements ou modifications non expressément approuvés par Polycorn Inc., peuvent avoir pour effet de lui faire perdre son droit d'exploiter cet équipement.

Conditions de fonctionnement ambiantes recommandées : Température de fonctionnement : de 5 à 40°C (de +41 à 104°F); humidité relative : de 20 à 85 %, sans condensation ; Température de stockage : de -30 à +55°C (de -22 à +131°F).

L'installation doit être exécutée conformément à tous les règlements nationaux applicables au câblage électrique.

La prise sur laquelle est branché cet appareil doit se trouver à proximité de l'équipement et doit toujours être aisément accessible.

La prise électrique à laquelle l'appareil est branché doit être installée près de l'équipement et doit toujours être facilement accessible.

Cet appareil numérique de la classe [B] est conforme à la norme ICES-003 du Canada.

Cet appareil numérique de la classe [B] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、実用環境で使用することを目的としています。この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取扱いを行ってください。 VCCI-B

Contacts :

Veuillez contacter le revendeur autorisé de Polycorn pour obtenir de l'assistance.



<http://www.polycorn.com>

Polycorn, Inc. 6001 America Center Drive, San Jose, CA 95062 USA